



# CPK Club

只需HK\$500 成為 **VIP** 會員，  
享盡優惠

總值超過 **HK\$1500**

Only HK\$500 to enjoy  
extraordinary VIP benefits  
Receive value over **HK\$1500**



CPK Club VIP 會籍為購買會籍起計12個月，逾期之CPK Club VIP 會員卡將不獲任何優惠，而剩餘的積分亦會宣告無效。

The CPK Club VIP e-card is valid for 12 months upon purchase of the membership, and the unused accumulated points will be void after card expiration.

CPK Club VIP 會員可隨時終止其會籍，辦法為以書面通知本公司，屆時任何未使用之積分將予註銷，會員資格亦會被終止，而已繳付之會費將不予退還。

CPK Club VIP Members may terminate their membership at any time by giving written to any of our branches or our Marketing Department by mail, at which time any outstanding Bonus Points will be forfeited, your Membership will be terminated and membership fee will not be refunded.

- ◆ \$100 電子現金券 **x2 張 PCS**  
HK \$100 e-Cash Voucher  
(Valid for 12 months from issuance. 簽發後十二個月內有效\*)
- ◆ \$100 電子優惠券 **x5 張 PCS**  
HK \$100 e-Discount Voucher  
(Valid for 6 months from issuance. 簽發後六個月內有效\*)
- ◆ 電子薄餅券 **x2 張 PCS**  
Pizza e-Voucher  
(Valid for 6 months from issuance. 簽發後六個月內有效\*)
- ◆ 電子飲品券 **x2 張 PCS**  
Mocktail e-Voucher  
(Valid for 6 months from issuance. 簽發後六個月內有效\*)
- ◆ 電子兒童派對優惠券 **x1 張 PC**  
CPKid's Party e-Voucher  
(Valid for 12 months from issuance. 簽發後十二個月內有效\*)
- ◆ 電子會員生日優惠券 **x1 張 PC**  
Birthday Treat e-Voucher  
(Valid for 12 months from issuance. 簽發後十二個月內有效\*)

\*Subject to the relevant terms and conditions of each voucher  
須受各禮券之相關條款及細則約束

## VIP 禮遇 Privileges





◆ \$100 電子現金券  
HK \$100 e-Cash Voucher x 2 張 PCS

#### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. Enjoy HK\$100 off with any dine-in or takeaway purchase at any CPK branch in Hong Kong with this e-voucher.  
憑此電子優惠券惠顧全港CPK分店堂食或外賣自取可減HK\$100。
2. A valid e-membership card and e-voucher must be presented upon ordering.  
必須於點餐前出示有效的電子會員卡及電子現金券, 方可享此優惠。
3. e-Voucher will be retained in your history after redemption.  
兌換優惠後, 此電子券將會移至已使用頁面。
4. Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
5. e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for purchase at outlets in Hong Kong only.  
此電子現金券不可兌換現金, 只限於香港分店惠顧使用。
6. Only one e-voucher can be used per transaction (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.  
每次惠顧只限使用電子優惠券一張(以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
7. It will not be credited in any form if the amount spent is less than the value indicated.  
如消費金額低於此電子現金券面值, 本餐廳不會做任何形式的退款或補償。
8. e-Voucher cannot be used in conjunction with other promotions, discounts (set menu discounts and self pickup offer on takeaway menu inclusive), cash vouchers and any CPK membership benefits except the members' year round discount offers and exclusive offer on LTO items.  
不可與其他優惠、折扣(包括外賣套餐優惠及外賣自取折扣優惠)、現金券或任何CPK會員優惠(會員全年優惠及短期推廣項目的會員尊享價除外)同時使用。
9. Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
10. Validity of the e-voucher is for a period of 12 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.) 此電子現金券由簽發日期起計, 十二個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)



◆ \$100 電子優惠券 x 5 張 PCS  
HK \$100 e-Discount Voucher

#### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. Enjoy HK\$100 off with any dine-in or takeaway net purchase over HK\$300 at any CPK branch in Hong Kong with this e-voucher.  
憑此電子優惠券惠顧全港CPK分店堂食或外賣自取滿淨價HK\$300可減HK\$100。
2. Not applicable for set menus (dine-in set menus, CPKids set menu and takeaway sets inclusive), LTO items and catering menu.  
不適用於任何套餐(包括堂食套餐、兒童套餐及外賣自取套餐)、任何短期推廣項目及派對美食餐牌。
3. A valid e-membership card and e-voucher must be presented upon ordering.  
必須於點餐前出示有效的電子會員卡及電子現金券, 方可享此優惠。
4. e-Voucher will be retained in your history after redemption.  
兌換優惠後, 此電子券將會移至已使用頁面。
5. Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
6. e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for purchase at outlets in Hong Kong only.  
此電子現金券不可兌換現金, 並只限於香港分店惠顧使用。
7. Only one e-voucher can be used per transaction (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.  
每次惠顧只限使用電子優惠券一張(以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
8. It will not be credited in any form if the amount spent is less than the value indicated.  
如消費金額低於此電子優惠券面值, 本餐廳不會做任何形式的退款或補償。
9. e-Voucher cannot be used in conjunction with other promotions, discounts (except self pickup offer on takeaway menu), cash vouchers and any CPK membership benefits except the 15% off ala carte main menu items offer.  
不可與其他優惠、折扣(外賣自取折扣優惠除外)、現金券或任何CPK會員優惠(會員全年主餐牌單點項目85折優惠除外)同時使用。
10. Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
11. Validity of the e-voucher is for a period of 6 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.) 此電子現金券由簽發日期起計, 六個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)



## FREE PIZZA VOUCHER 免費薄餅券

Enjoy a complimentary 'The Original BBQ Chicken' / 'The Works' / 'The Tostada' Pizza with this voucher.

憑券可免費享用  
'原味燒烤雞肉薄餅' / '意大利特色薄餅' / '墨西哥風味沙律薄餅' 乙客。

(Terms & conditions apply. 使用詳情請參閱此券背面。)



◆ 電子薄餅券  
Pizza e-Voucher x 2 張 PCS

### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. Enjoy a complimentary The original BBQ chicken/ The works/ Tostada Pizza with any net purchase over HK\$100 on the à la carte main menu with this e-voucher.  
憑此電子薄餅券於CPK惠顧單點主餐牌滿淨價HK\$100, 即可享免費享用原味燒烤雞肉薄餅或義大利特色薄餅或墨西哥風味沙律薄餅乙客。
2. e-Voucher will be retained in your history after redemption.  
兌換優惠後, 此電子優惠券將會移至已使用頁面。
3. Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
4. e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for dine-in at outlets in Hong Kong only.  
此電子優惠券不可兌換現金, 並只限於香港分店堂食使用。
5. The discounted pizza will be charged at the original price for any dine-in order that is being switched to self pickup takeaway with this e-voucher.  
如使用此電子薄餅券作堂食惠顧後欲轉成外賣攜走, 以電子優惠券兌換之薄餅將會以原價計算收費。
6. Only one e-voucher can be used per transaction (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.  
每次惠顧只限使用電子優惠券一張 (以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
7. 15% discount on ala carte main menu items offer is not applicable to the discounted pizza and will be subjected to a 10% service charge.  
主餐牌單點項目85折優惠並不適用於享有優惠的薄餅及需另收加一服務費。
8. e-Voucher cannot be used in conjunction with other promotions, discounts, cash vouchers and any CPK membership benefits except the 15% off ala carte main menu items offer.  
不可與其他優惠、折扣、現金券或任何CPK會員優惠 (會員全年主餐牌單點項目85折優惠除外) 同時使用。
9. Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
10. Validity of the e- voucher is for a period of 6 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.) 此電子優惠券由簽發日期起計, 六個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)



## FREE MOCKTAIL VOUCHER 免費飲品券

Enjoy a complimentary crafted mocktail (Cucumber reviver or Mango Tango) with any dine-in purchase with this voucher.

憑券惠顧堂食, 可免費享用  
精製特色飲品 (青瓜特飲或芒果探戈) 乙杯。

(Terms & conditions apply. 請參閱使用條款及圖則。)



◆ 電子飲品券  
Hand Crafted Mocktail e-Voucher x 2 張 PCS

### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. Enjoy a complimentary hand crafted mocktail (Cucumber reviver or Mango Tango) with any dine-in purchase with this e-voucher.  
憑此電子飲品券於CPK消費即可享免費享用精製特色飲品 (青瓜特飲或芒果探戈) 乙杯。
2. e-Voucher will be retained in your history after redemption.  
兌換優惠後, 此電子優惠券將會移至已使用頁面。
3. Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
4. e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for dine-in at outlets in Hong Kong only.  
此電子優惠券不可兌換現金, 並只限於香港分店堂食使用。
5. Only one e-voucher can be used per transaction (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.  
每次惠顧只限使用電子優惠券一張 (以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
6. Subject to a 10% service charge. 另收加一服務費。
7. e-Voucher cannot be used in conjunction with other promotions, discounts, cash vouchers and any CPK membership benefits except the members' year round discount offers and exclusive offer on LTO items.  
不可與其他優惠、折扣、現金券或任何CPK會員優惠 (會員全年優惠及短期推廣項目的會員尊享價除外) 同時使用。
8. Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
9. Validity of the e- voucher is for a period of 6 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.) 此電子優惠券由簽發日期起計, 六個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)



### CPKid's Party Voucher CPKid's 派對優惠券

Enjoy a 10% discount on CPKid's party

CPKid's 派對9折優惠

(Terms & conditions apply. 請參閱使用條款及細則。)



◆ 電子兒童派對優惠券  
CPKid's Party e-Voucher x 1張 PC

#### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. **Enjoy a 10% discount on CPKid's party this e-voucher.**  
憑此電子優惠券可享CPKid's 派對9折優惠。
2. **A valid e-membership card and e-voucher must be presented upon confirmation of the CPKid's party.**  
必須於確認舉辦CPKid's派對時出示有效的電子會員卡及電子優惠券, 方可享此優惠。
3. **e-Voucher will be retained in your history after redemption.**  
兌換優惠後, 此電子優惠券將會移至已使用頁面。
4. **Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.**  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
5. **e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for holding CPKid's party at selected outlets in Hong Kong only.**  
此電子優惠券不可兌換現金, 並只限於香港指定分店舉辦CPKid's派對方可使用。
6. **Only one e-voucher can be used per CPKid's party (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.**  
每個CPKid's派對只限使用電子優惠券一張(以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
7. **Subject to a 10% service charge.** 另收加一服務費。
8. **e-Voucher cannot be used in conjunction with other promotions, discounts, cash vouchers and any CPK membership benefits.**  
不可與其他優惠、折扣、現金券或任何CPK會員優惠同時使用。
9. **Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.**  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
10. **Validity of the e-voucher is for a period of 12 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.)** 此電子優惠券由簽發日期起計, 十二個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)



### Birthday Treat 會員生日優惠

Enjoy an exclusive 30% discount  
during your birthday month.

於生日月份, 憑券尊享7折優惠

(Terms & conditions apply. 請參閱使用條款及細則。)



◆ 電子會員生日優惠券 x 1張 PC  
Birthday Treat e-Voucher

#### 使用電子券之條款

#### Conditions for using e-Coupons

1. **Enjoy an exclusive 30% discount during your birthday month with this e-voucher.**  
憑此電子優惠券於生日月份惠顧, 可尊享7折優惠。
2. **A valid e-membership card, e-voucher along with identity proof must be presented upon ordering.**  
必須於點餐前出示有效的身分證明文件、電子會員卡及電子優惠券, 方可享此優惠。
3. **e-Voucher will be retained in your history after redemption.**  
兌換優惠後, 此電子優惠券將會移至已使用頁面。
4. **Once the e-voucher is redeemed, it cannot be cancelled or changed.**  
已兌換的電子優惠券, 不可取消或更改。
5. **e-Voucher is not exchangeable for cash and valid for dine-in at outlets in Hong Kong only.**  
此電子優惠券不可兌換現金, 並只限於香港分店堂食使用。
6. **Only one e-voucher can be used per transaction (except VIP bonus points redeemed e-voucher). Splitting of bill is not allowed.**  
每次惠顧只限使用電子優惠券一張(以積分額兌換之美食優惠券除外), 不可分單結帳。
7. **Subject to a 10% service charge.** 另收加一服務費。
8. **e-Voucher is not valid for set menus nor LTO items, and cannot be used in conjunction with other promotions, discounts, cash vouchers and any CPK membership benefits.** 不適用於套餐及短期推廣項目, 不可與其他優惠、折扣、現金券或任何CPK會員優惠同時使用。
9. **Not valid on New Year Eve, Lunar New Year Holidays & Eve, Mother's Day, Father's Day, Christmas Eve and Christmas.**  
優惠不適用於除夕、農曆新年前夕及初一至初三、母親節正日、父親節正日、平安夜及聖誕節。
10. **Validity of the e-voucher is for a period of 12 months from the date of issue. (Inclusive of intervening public holidays, eve and festive days stated above, while offer is not applicable on all the above listed special dates.)** 此電子優惠券由簽發日期起計, 十二個月內有效。  
(上列指定節日、公眾假期及其前夕亦計算在內; 而優惠並不適用於上述列明之所有節日。)